



政府總部  
民政事務局

香港灣仔  
告士打道五號  
稅務大樓  
四十一樓

本局檔號 OUR REF : SF(8) to HAB/C 5/7/1  
電話 TEL. No. : 2594 5646  
圖文傳真 FAXLINE : 2824 3348

GOVERNMENT SECRETARIAT

HOME AFFAIRS BUREAU  
41/F, REVENUE TOWER  
5 GLOUCESTER ROAD  
WAN CHAI  
HONG KONG

香港中環昃臣道 8 號  
立法會  
工務小組委員會秘書  
(經辦人：黃鳳儀女士)

黃女士：

工務小組委員會  
跟進 2010 年 6 月 2 日的會議  
PWSC(2010-11)7

你在 2010 年 6 月 4 日就上述事宜致函 (檔號 CB1/F/2/6(III))  
財經事務及庫務局局長。

關於王國興議員對擬建高山劇場新翼大樓的外觀和設計的  
意見，特別是入口大堂應展現粵劇的特色和氛圍，隨函附上有  
關設計構思圖(附錄 1-4)以供參考。

關於劉秀成議員對劇場通達程度的意見，當局向委員會匯  
報已獲撥款在高山道公園興建行人電梯及殘疾人士斜道連接高  
山道及高山劇場，以提升劇場及擬建新翼大樓的通達程度。此工  
程預計於 2011 年 8 月展開，並於 2012 年 11 月完成。

民政事務局局長

(柯恒達 代行)



2011 年 2 月 8 日

副本抄送：財經事務及庫務局局長 (經辦人：陳雅詠女士)  
建築署署長 (經辦人：周冠棠先生及  
李趙慧賢女士)  
康樂及文化事務署署長 (經辦人：馮惠芬女士及  
曾展光先生)



沿入口坡道  
增設遮蓋  
Addition of cover along  
entrance ramp

沿入口坡道增設  
特色戲曲旗幟  
Banners with graphical essence of  
Cantonese Opera along entrance ramp

MAIN ENTRANCE OF THE  
ANNEX BUILDING  
(ARTIST'S IMPRESSION)  
高山劇場新翼正門入口構思圖

59RE  
CONSTRUCTION OF AN ANNEX BUILDING  
AT THE KO SHAN THEATRE  
高山劇場興建新翼大樓工程計劃

drawn by 繪圖 BW	date 日期 09/06/2010
approved by 覆核 PY	date 日期 09/06/2010
office 辦事處 工程策劃管理處 PROJECT MANAGEMENT BRANCH	

drawing no. 編號  
AB/5127/SK-028

scale 比例  
NTS



ARCHITECTURAL  
SERVICES  
DEPARTMENT 建築署



MAIN ENTRANCE OF THE ANNEX BUILDING (ELEVATION)  
高山劇場新翼正門入口立面圖

59RE  
CONSTRUCTION OF AN ANNEX BUILDING  
AT THE KO SHAN THEATRE  
高山劇場興建新翼大樓工程計劃

drawn by 繪圖 BW

date 日期  
09/06/2010

drawing no. 編號

scale 比例

AB/5127/SK-029

NTS

approved by 覆核 PY

date 日期  
09/06/2010

office 辦事處 工程策劃管理處  
PROJECT MANAGEMENT BRANCH



ARCHITECTURAL  
SERVICES  
DEPARTMENT 建築署



可轉換的粵劇/中國建築特色窗櫺  
融合大堂內部裝飾

Replaceable lattice with Cantonese Opera/  
Chinese architectural character merging  
with interior design of foyer

大堂內部懸吊  
特色戲曲旗幟

Banners with essence  
of Cantonese Opera  
suspended inside foyer  
interior

內部牆身掛粵劇相關的  
裝飾/圖片

Interior wall surfaces mounted  
with Cantonese Opera related  
decoration/ graphics

FOYER OF THE ANNEX  
BUILDING (ELEVATION)  
高山劇場新翼大堂內部設計  
立面圖

59RE  
CONSTRUCTION OF AN ANNEX BUILDING  
AT THE KO SHAN THEATRE  
高山劇場興建新翼大樓工程計劃

drawn by 繪圖 BW

date 日期  
09/06/2010

drawing no. 編號

scale 比例

AB/5127/SK-030

NTS

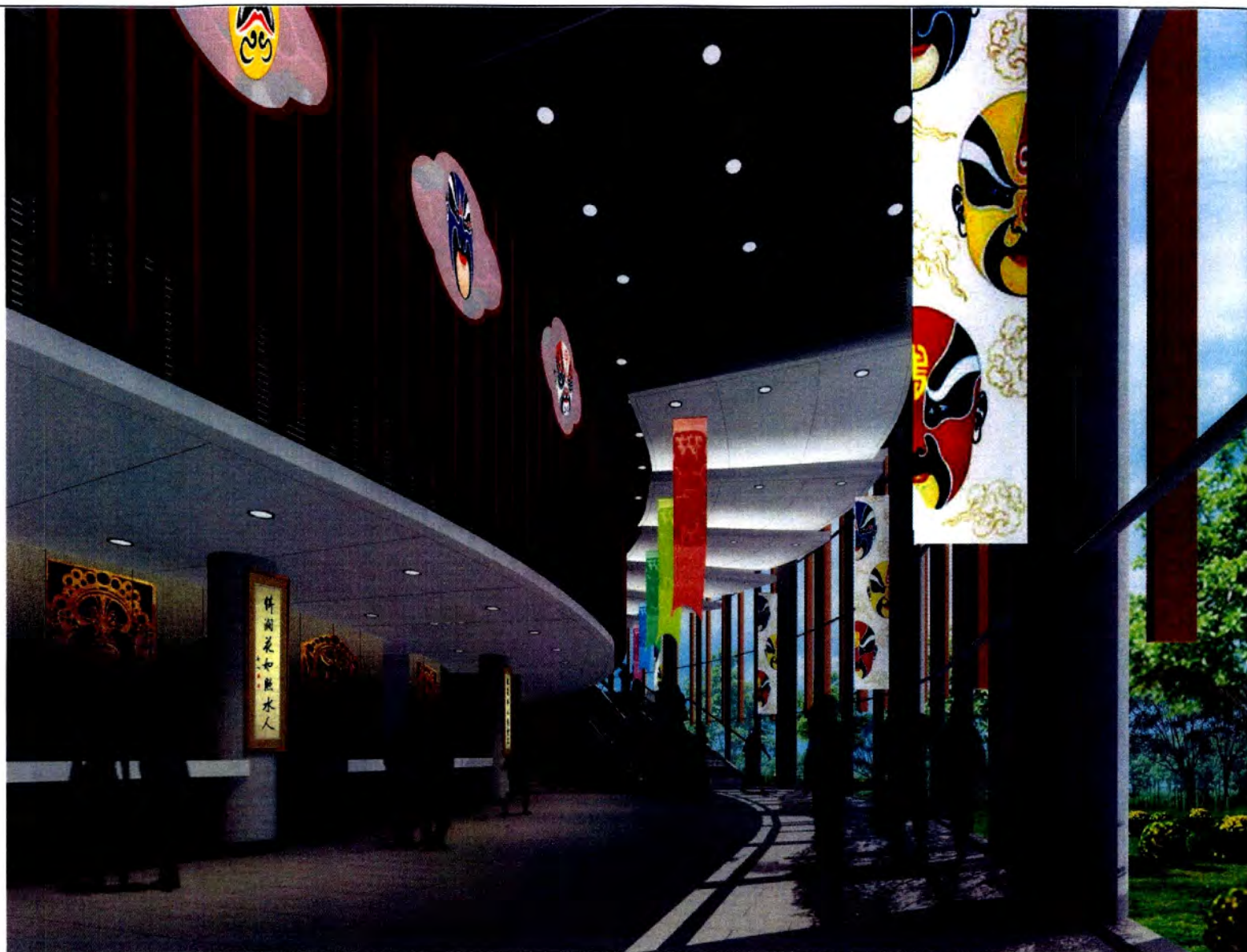
approved by 覆核 PY

date 日期  
09/06/2010

office 辦事處 工程策劃管理處  
PROJECT MANAGEMENT BRANCH



ARCHITECTURAL  
SERVICES  
DEPARTMENT 建築署



FOYER OF THE ANNEX  
BUILDING  
(ARTIST'S IMPRESSION)  
高山劇場新翼大堂內部構思圖

59RE  
CONSTRUCTION OF AN ANNEX BUILDING  
AT THE KO SHAN THEATRE  
高山劇場興建新翼大樓工程計劃

drawn by 繪圖 BW	date 日期 09/06/2010
approved by 覆核 PY	date 日期 09/06/2010
office 辦事處 工程策劃管理處 PROJECT MANAGEMENT BRANCH	

drawing no. 編號	scale 比例
AB/5127/SK-032	NTS



ARCHITECTURAL  
SERVICES  
DEPARTMENT 建築署